

VOTER BILL of RIGHTS



YOU HAVE THE FOLLOWING RIGHTS



1. **The right to vote if you are a registered voter.** You are eligible to vote if you are:

- ★ a U.S. citizen living in California
- ★ at least 18 years old
- ★ registered where you currently live
- ★ not currently serving a state or federal prison term for the conviction of a felony, and
- ★ not currently found mentally incompetent to vote by a court

2. **The right to vote if you are a registered voter even if your name is not on the list.**

You will vote using a provisional ballot. Your vote will be counted if elections officials determine that you are eligible to vote.

3. **The right to vote if you are still in line when the polls close.**

4. **The right to cast a secret ballot** without anyone bothering you or telling you how to vote.

5. **The right to get a new ballot if you have made a mistake**, if you have not already cast your ballot. You can:
Ask an elections official at a polling place for a new ballot,
Exchange your vote-by-mail ballot for a new one at an elections office, or at your polling place, or
Vote using a provisional ballot.

6. **The right to get help casting your ballot** from anyone you choose, except from your employer or union representative.

7. **The right to drop off your completed vote-by-mail ballot at any polling place** in California.

8. **The right to get election materials in a language other than English** if enough people in your voting precinct speak that language.

9. **The right to ask questions to elections officials about election procedures** and watch the election process. If the person you ask cannot answer your questions, they must send you to the right person for an answer. If you are disruptive, they can stop answering you.

10. **The right to report any illegal or fraudulent election activity** to an elections official or the Secretary of State's office.

SPECIAL NOTICE

- Polls are open from 7:00 a.m. to 8:00 p.m. on the day indicated in the posted county Voter Information Guide.
- Specific instructions on how to vote, including how to cast a provisional ballot, can be obtained from a poll worker or by reading the information mailed to you by your local elections official.
- If you are a newly registered voter, you may be asked to provide appropriate identification or other documentation according to federal law. But please note that every individual has the right to cast a provisional ballot even if he or she does not provide the documentation.
- It is against the law to represent yourself as being eligible to vote unless you meet all of the requirements to vote under federal and state law.
- It is against the law to tamper with voting equipment.

If you believe you have been denied any of these rights, call the Secretary of State's confidential toll-free Voter Hotline at (800) 345-VOTE (8683).

 On the web at www.sos.ca.gov

 By phone at **(800) 345-VOTE (8683)**

 By email at elections@sos.ca.gov

DECLARACIÓN *de* DERECHOS *de los* VOTANTES



USTED TIENE LOS SIGUIENTES DERECHOS



- El derecho a votar, si está inscrito como votante.** Puede votar si:
 - ★ es ciudadano de los EE.UU. y vive en California
 - ★ tiene al menos 18 años de edad
 - ★ está inscrito en el lugar donde vive actualmente
 - ★ no estar cumpliendo actualmente una condena en una prisión estatal o federal por un delito grave, y
 - ★ no ha sido declarado mentalmente incompetente para votar actualmente por una corte judicial
- El derecho a votar si está inscrito como votante, incluso si su nombre no está en la lista.**
Votará con una boleta provisional. Si los funcionarios electorales determinan que es calificado para votar, su voto se contará.
- El derecho a votar si se encuentra en la cola a la hora en que cierran los centros de votación.**
- El derecho a emitir un voto en secreto** sin que nadie lo moleste o le diga cómo votar.
- El derecho a obtener una boleta nueva si cometió un error,** siempre que todavía no haya emitido su voto. Puede:
Pedirle a un funcionario electoral de un centro de votación una nueva boleta,
Cambiar su boleta de votación por correo por una nueva en una oficina electoral o en su centro de votación, o
Votar usando una boleta provisional.
- El derecho a recibir ayuda para emitir su voto** de cualquier persona que usted elija, excepto su empleador o representante sindical.
- El derecho a dejar su boleta de votación por correo completada en cualquier centro de votación** de California.
- El derecho a recibir materiales electorales en un idioma que no sea inglés,** si hay una cantidad suficiente de gente en su distrito electoral que habla ese idioma.
- El derecho a hacerles preguntas a los funcionarios electorales sobre los procedimientos de votación** y a observar el proceso electoral. Si la persona a quien le pregunta no puede contestar sus preguntas, tendrá que dirigirle a una persona que le pueda contestar. Si usted estorba, pueden dejar de contestarle.
- El derecho a denunciar toda actividad electoral ilegal o fraudulenta** a un funcionario electoral o a la oficina del Secretario de Estado.

AVISO ESPECIAL

- Los centros de votación están abiertos desde las 7 a.m. hasta las 8 p.m. del día indicado en la Guía de información para el votante del condado.
- Para instrucciones específicas sobre cómo votar, incluyendo cómo emitir una boleta provisional, hable con uno de los trabajadores del centro de votación o lea la información que le envió el funcionario electoral local.
- Si usted es votante recién inscrito, es posible que le pidan identificación apropiada u otra documentación conforme con la ley federal. Sin embargo, todos tienen derecho a emitir una boleta provisional incluso si no presentan la documentación.
- Es ilegal decir que está calificado para votar si no cumple con todos los requisitos para votar exigidos por las leyes estatales y federales.
- Es ilegal tocar indebidamente el equipo de votación.

Si cree que le negaron cualquiera de estos derechos, llame en forma confidencial y sin cargo a la Línea de asistencia al votante del Secretario de Estado al (800) 232-VOTA (8682).

 En la web en www.sos.ca.gov

 Por teléfono al **(800) 232-VOTA (8682)**

 Por email a elections@sos.ca.gov